

This marriage

[Edición impresa: Eric Whitacre, 2005]

Eric Whitacre (1970-)

Texto: Poema sufí de Jalal al-Din Rumi (1207-1273)

Senza misura, freely and tenderly

mp

S. May these vows and this mar - riage be bless - ed.

mp

A. May these vows and this mar - riage be bless - ed.

mp

T. May these vows and this mar - riage be bless - ed.

mp

B. May these vows and this mar - riage be bless - ed

Que estos votos y este matrimonio sean benditos

May it be sweet milk like wine and hal - vah.

May it be sweet milk like wine and hal - vah.

May it be sweet milk like wine and hal - vah.

May it be sweet milk like wine and hal - vah.

Que sea dulce leche, como el vino y el halvah [pastel árabe]

May this mar - riage of-fer fruit and shade like the date palm.

May this mar - riage of-fer fruit and shade like the date palm.

May this mar - riage of-fer fruit and shade like the date palm.

May this mar - riage of-fer fruit and shade like the date palm.

Que este matrimonio ofrezca frutos y sombra como la palmera (datilera)

mf May this mar-riage be full of laugh-ter, our eve-ry day a day in pa-ra-dise.

mf May this mar-riage be full of laugh-ter, our eve-ry day a day in pa-ra-dise

mf May this mar-riage be full of laugh-ter, our eve-ry day a day in pa-ra-dise.

mf May this mar-riage be full of laugh-ter, our eve-ry day a day in pa-ra-dise.

Que este matrimonio esté lleno de risa,

que cada día sea un día en el paraíso,

p May this ma - rriage be a sign of - com - pas - sion,

p May this ma - rriage be a sign of com - pas - sion,

p May this ma - rriage be a sign of com - pas - sion,

p May this ma - rriage be a sign of com - pas - sion,

Que este matrimonio sea un modelo de ternura

mp a seal of hap - pi - ness *mf* here and here - af - ter.

mp a seal of hap - pi - ness *mf* here and here - af - ter.

mp a seal of hap - pi - ness *mf* here and here - af - ter.

mp a seal of hap - pi - ness *mf* here and here - af - ter.

un sello de felicidad ahora y en el futuro.

May this mar - riage have a fair face and a good name,

May this mar - riage have a fair face and a good name,

May this mar - riage have a fair face and a good name,

May this mar - riage have a fair face and a good name,

Que este matrimonio tenga un rostro sereno y buena fama

an o - men as wel - come the moon in a clear blue sky.

an o - men as wel - come the moon in a clear blue sky.

an o - men as wel - come the moon in a clear blue sky.

an o - men as wel - come the moon in a clear blue sky.

(y) un (buen) presagio como una bienvenida a la luna en un claro cielo azul

